

# Para consideración del Ayuntamiento Miércoles 16 de marzo de 2016: Opciones relacionadas a una posible demanda

*Muchas comunidades tienen elecciones generales;  
otras tienen elecciones en base a distritos.*



## ¿Qué pasó?



Rancho Cucamonga recibió una carta advirtiéndole que podría estar violando la Ley de Derecho al Voto de California (CVRA por sus siglas en inglés)



- Luchar contra la posible demanda
- Hacerle decidir a los votantes

## ¿Por qué esto es importante?

Debido a la amenaza de posibles demandas, decenas de ciudades, condados y distritos escolares están evaluando la CVRA y sus requisitos.

**Si el Ayuntamiento vota continuar:** La ciudad de Rancho Cucamonga desarrollará criterios para guiar la delimitación de líneas del distrito concejal, para luego crear un mapa boceto de distritos concejales propuestos para la consideración de los votantes. El alcalde continuaría siendo electo en la ciudad y se programarían reuniones públicas para informar a los residentes y solicitar audiencias públicas. La medida se pondrá en la boleta de noviembre del 2016 para que decidan los votantes.



**Si el Ayuntamiento vota no continuar:** La ciudad de Rancho Cucamonga seguramente quedaría vulnerable a una demanda por la CVRA. A partir de febrero del 2016 ninguna agencia local ganó una demanda por la CVRA. Un ejemplo local: en 2007 la Corte Suprema de California ratificó a la CVRA en *Sanchez v. The City of Modesto* [*Sanchez c. La ciudad de Modesto*]. La ciudad llegó a un acuerdo y fue responsable por el pago de \$4.7 millones en honorarios de abogados.

## ¿Qué es la CVRA?

*La Ley de Derecho al Voto de California del 2001 (CVRA) busca asegurar que cada comunidad tenga la oportunidad de elegir a sus candidatos en las elecciones locales.*

## Palabras clave

### **Clase protegida:**

Una clase de votantes que son miembros de un grupo minoritario de raza, color o idioma, según se menciona y define en la Ley Federal de Derecho a Voto.

### **Elección general: (utilizado aquí)**

Los votantes eligen miembros del ayuntamiento que representen a la ciudad.

**Elección de distrito:** Los votantes eligen miembros del ayuntamiento para que representen a un distrito específico dentro de la ciudad.